

Zeitschrift: Verhandlungen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft = Actes de la Société Helvétique des Sciences Naturelles = Atti della Società Elvetica di Scienze Naturali

Herausgeber: Schweizerische Naturforschende Gesellschaft

Band: 137 (1957)

Rubrik: Rapport du Comité central, Rapport financier, Inventaires et Publications

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

III.

**Rapport du Comité central,
Rapport financier, Inventaires et Publications
Bericht des Zentralvorstands,
Rechnungen, Inventare und Veröffentlichungen
Rapporto del Comitato centrale,
Rapporto finanziario, Inventarii e Pubblicazioni**

Rapport du Comité central de la S.H.S.N.

pour l'année 1956

présenté par *J. de Beaumont*

Grâce à la compréhension des Autorités et des Chambres fédérales, la subvention à notre Société a encore été augmentée de 50 000 fr. C'est donc une somme de 370 000 fr. qui a été répartie en 1956, d'après le barème adopté par le Sénat, entre 13 commissions et 6 sociétés. Si l'on en juge par le travail que fournissent ces commissions et sociétés, on peut admettre que la manne fédérale est utilisée avec un maximum de rendement. Le système adopté dans notre pays, de subsides à peu près fixes pour les travaux de longue haleine par l'intermédiaire de notre Société et de contributions spéciales pour les recherches plus occasionnelles, par les soins du Fonds national de la recherche a donné satisfaction jusqu'à présent.

Le Comité central étudie toujours avec vigilance et intérêt les répercussions du développement de plus en plus rapide de la science; nous devons fatalement adapter progressivement la structure de notre Société aux conditions nouvelles, et ce sera la tâche des comités futurs. Mais il est certaines traditions auxquelles il faudra rester fidèle.

Dans un domaine plus restreint, une de nos préoccupations importantes a de nouveau été la question du Parc national. Le président a été appelé à faire partie d'une Commission de conciliation qui cherche à trouver un arrangement avec les communes de l'Engadine qui seraient avantagées par la construction des barrages et des usines. Jusqu'à présent, rien de définitif n'a été conclu et il est probable que cette affaire durera quelque temps encore.

Etat nominatif

Le nombre de membres ne s'est accru, en 1956, que de 3 unités. Nous avons en effet enregistré 23 décès, 12 démissions et 38 admissions. L'effectif de notre Société, à fin septembre, était de 1181 membres en Suisse,

90 à l'étranger et 17 membres honoraires, ce qui donne un total de 1288. Ce nombre pourrait être considérablement augmenté si l'on songe que les sociétés spécialisées qui nous sont rattachées comptaient au même moment un total de 6785 membres. Nous aimerions voir les présidents de ces sociétés spécialisées et ceux des sociétés cantonales faire un effort de recrutement en notre faveur.

Séances et assemblées

L'on trouvera dans les «Actes» les procès-verbaux de la 51^e séance du Sénat, tenue à Berne le 26 mai et de la 136^e Session annuelle, qui eut lieu à Bâle du 22 au 23 septembre. Nous adressons encore nos remerciements au Comité annuel, présidé par le professeur Werthemann, pour la magnifique organisation de cette assemblée.

Le Comité central s'est réuni six fois au cours de l'année pour administrer les affaires courantes et discuter de problèmes plus importants.

Publications

Le volume habituel des «Actes» a paru et l'on a terminé pour les «Mémoires» l'impression du travail du Dr A. Becherer: «Florae Vallesiacae Supplementum».

Représentations et relations internationales

La Société a été représentée aux manifestations suivantes:

LXXV^e Congrès annuel de l'Association française pour l'avancement des sciences, à Dijon, du 16 au 21 juillet. Délégué: Prof. J.-L. Nicod, Lausanne.

XVIII^e Congrès international de géographie, à Rio de Janeiro, du 9 au 18 août. Délégué: privat-docent Dr A. Annaheim, Bâle.

X^e Congrès international d'entomologie, à Montréal, du 17 au 25 août. Délégués: Prof. Ed. Handschin, Bâle (et Prof. Paul Bovey, Zurich).

XX^e Congrès géologique international, à Mexico, du 4 au 11 septembre. Délégué: Dr H. Kugler, Trinidad.

XV^e Congrès international de chimie pure et appliquée, à Lisbonne, du 9 au 16 septembre. Délégué: Prof. Paul Wenger, Genève.

Finances

On trouvera dans le rapport du trésorier tous les renseignements voulus sur les comptes de l'année.

Rapport du trésorier central de la S. H. S. N.
pour l'année 1956

L'exercice 1956 n'a pas apporté de profondes modifications à l'état financier de notre société. Le fonds social s'est augmenté de 800 fr., contributions de quatre nouveaux membres à vie; il se montait ainsi à 121 664 fr. 19 en fin d'exercice. Le fonds central a diminué de 2553 fr. 65, et se montait à 565 747 fr. 12; cette diminution est due notamment à un premier versement de notre contribution à l'Année géophysique internationale. Le compte d'exploitation fait apparaître un excédent de recettes de 893 fr. 09, et un capital disponible de 44 277 fr. 62.

Le portefeuille des titres de la Société et des fonds gérés par elle se monte à 1 257 101 fr.

Lausanne, le 4 mai 1957

Ch. Blanc

Die Rechnungen der S. N. G. für das Jahr 1956

A. Quästorat

I. Betriebsrechnung	1
Abschluß	2
Anhang: Ausweis über die Kredite der Eidgenossenschaft	3
II. Kapitalrechnungen	
Disponibles Kapital der Gesellschaft	4
Stammgutrechnung	5
Fonds Helene und Cécile Rübel (1942)	6
Fonds für den Preis von Dr. Schläfli (1863)	7
Legat Prof. F. A. Forel (1912)	8
Rübel-Fonds für Pflanzengeographie (1914)	9
Fonds für die Reservate in Robenhausen (1918)	10
Fonds «Stiftung Dr. Joachim de Giacomi» (1922)	11
Fonds «Aargauerstiftung» (1925)	12
Fonds Daniel Jenny (1926)	13
Zentralfonds (1929)	14
Kommission für luftelektrische Untersuchungen (1913)	15
Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhandlungen (1940)	16
Anhang: Wertschriften der S. N. G.	17
III. Abrechnungen der Kommissionen mit Krediten der Eidgenossenschaft:	
Denkschriften-Kommission	18
Gletscher-Kommission	19
Kryptogamen-Kommission	20
Kommission für das Schweiz. Naturwissenschaftliche Reisestipendium	21
Pflanzengeographische Kommission	22
Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks	23
Hydrobiologische Kommission	24
Jungfrauoch-Kommission	25
IV. Inventar, Betriebs- und Kapitalrechnung des Reparationsfonds der Geologischen Kommission	26
<i>Bilanz vom 31. Dezember 1956</i>	27

B. Jahresrechnungen und Bilanzen der Unternehmungen der S. N. G. mit Spezialrechnungsführern

Verwaltete Gelder und Fonds für:

Geologische Kommission (O. P. Schwarz)	28
Geodätische Kommission (Prof. C. F. Baeschlin)	29
Geotechnische Kommission (Prof. F. de Quervain)	30
Euler-Fonds (Dr. Ch. Zoelly)	31
Hydrologische Kommission (G. Schnitter)	32
Forschungsstation an der Elfenbeinküste (CSRS) (Prof. R. Geigy) ...	33
Rapport des vérificateurs des comptes	34

1

I. Betriebsrechnung

Einnahmen		Fr.
A. 1.	Einzahlung von vier neuen lebenslänglichen Mitgliedern	800.—
	Jahresbeiträge von ordentlichen Mitgliedern	10 933.79
2.	Verkauf von «Verhandlungen» und der Bibliographie usw.	139.70
3.	Beiträge von Kommissionen an die Betriebsrechnung	7 999.05
4.	Für Inserate in den «Verhandlungen»	6 900.—
5.	Geschenke: Jahresvorstand Basel	1 000.—
	an Druck «Verhandlungen»	306.—
B.	Überträge von Kapitalrechnungen:	
1.	Vom Gesellschaftskapital, Zinsen	3 890.80
2.	Fonds Helene und Cécile Rübel	2 435.70
3.	Fonds für den Preis von Dr. Schläfli	1 439.65
4.	Legat Prof. F. A. Forel	—.—
5.	Fonds für die Reservate in Robenhausen	—.—
6.	Fonds «Stiftung Dr. J. de Giacomi»	16 016.80
7.	Fonds «Aargauerstiftung»	—.—
8.	Fonds Daniel Jenny	20.65
9.	Zentralfonds	24 506.20
10.	Luftelektrische Kommission	77.—
11.	Kommission für die Schweizerischen Paläontologischen Abhandlungen	19 241.20
		<u>95 706.54</u>

Ausgaben			
A. 1.	Jahresversammlung in Basel		—.—
2.	Herausgabe der «Verhandlungen» 1956:		
	Druck der «Verhandlungen»	11 777.15	
	Separatabzüge	534.45	12 311.60
	Inserate		342.20
	Druck der Nekrologe	1 618.30	
	Separatabzüge	509.15	
	Porti	14.25	2 141.70
	Versendungskosten: Kartonhüllen, Bänden usw.	510.50	
	Porti	388.80	899.30
			<u>15 694.80</u>
	Papierpreisabschlag		460.—
			15 234.80
3.	Verwaltungskosten:		
a)	Versicherungen, AHV	1 682.20	
	Depotgebühren	83.—	1 765.20
b)	Personalausgaben		11 572.35
c)	Büromaterial		503.75
d)	Porti und Telegramme	496.15	
	abzüglich Rückvergütungen	180.75	
		<u>315.40</u>	
	Postscheckgebühren	87.90	403.30
e)	Drucksachen, Buchbinderarbeiten		296.30
	Übertrag	14 540.90	15 234.80

		Fr.
	Übertrag	14 540.90
f) Reiseentschädigungen	2 400.90	15 234.80
g) Büroreinigung.....	363.50	
h) Verschiedenes	<u>71.85</u>	17 377.15
4. Übertrag auf Rechnung Stammkapital von vier neuen lebenslänglichen Mitgliedern		800.—
5. Ankauf der Euler-Werke		100.—
B. Aufwendungen für spezielle Zwecke, für die Separatfonds bestehen:		
1. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli:		
Schläfli-Preis an Dr. J. Bonanomi, Neuchâtel	1 000.—	
Für Gutachten	200.—	
Zirkulare Preisfragen.....	180.80	
Separata.....	7.85	
Beitrag an die S.N.G.....	<u>51.—</u>	1 439.65
2. Legat Prof. F. A. Forel		—.—
3. Fonds für die Reservate in Robenhausen		—.—
4. Fonds «Stiftung Dr. Joachim de Giacomo», Zahlung auf Grund des § 11 des Reglementes an:		
Druckkosten der «Flore valaisanne» von Dr. Becherer, Genève	7 000.—	
Druckkosten Arbeit Dr. Heierli, Zürich.	2 000.—	
Druckkosten Arbeit cand.pharm. H. Heß, Basel	750.—	
Druckkosten Arbeit K. Bösiger, Basel .	750.—	
Zugerische Vereinigung für Urgeschichte	1 500.—	
Prof. Dr. F. E. Lehmann, Bern	<u>900.—</u>	12 900.—
Verwaltungskosten:		
Rente	2 500.—	
Beitrag an die S.N.G.	516.65	
Grabstätte Dr. J. de Giacomo	50.—	
Bürospesen	33.70	
Separata.....	7.45	
Bankspesen	<u>9.—</u>	3 116.80
5. Fonds «Aargauerstiftung»		—.—
6. Fonds Daniel Jenny		
Beitrag an die S. N. G.		20.65
	Übertrag	<u>50 989.05</u>

	Fr.
Übertrag	50 989.05
7. Zentralfonds:	
Beitrag année géophysique int.	13 000.—
Anteil Film Nationalpark.	3 500.—
Beitrag an Bibliotheksneubau Zoolog. Station Neapel	2 000.—
Beitrag an Prof. Paréjas, Genève	500.—
Beitrag an R. Mercier, Lausanne	500.—
Beitrag an Prof. Gaßmann, Zürich	250.—
Beitrag an Prof. J. Rossel, Neuchâtel..	250.—
Beitrag an Prof. Ed. Guyot, Neuchâtel.	263.40
Beitrag an Prof. Nowacki, Bern	200.—
Reisespesen	391.—
Porti	150.—
Beitrag an die Betriebsrechnung der Ge- sellschaft	1 005.30
Anderson & Weidmann, Zürich	49.85
Büchler & Co., Bern	2 446.65
	24 506.20
8. Luftelektrische Kommission	
Sitzungsspesen	77.—
9. Kommission für die Schweiz. Paläonto- logischen Abhandlungen:	
E. Birkhäuser & Co., Basel	13 560.45
Lichtdruck AG, Zürich	3 858.40
Steiner & Co., Basel	434.80
R. Pesavento Söhne, Zürich	822.80
Stehlin & Co., Basel	278.50
Schweiz. Geologische Kommission.....	50.—
Bankspesen	65.80
Beitrag an die S. N. G.	170.45
	19 241.20
C. Abrechnungen der Kommissionen der S. N. G. mit Krediten der Eidgenossenschaft, für die deren Quästorat Rechnungsführer ist, siehe 18-25	
	94 813.45

2

Abschluß

Total der Einnahmen	95 706.54
Total der Ausgaben	94 813.45
Vorschlag der Betriebsrechnung	893.09

Ausweis über die Kredite der Eidgenossenschaft für das Jahr 1956

3

die durch die Kasse der S.N.G. zur Auszahlung oder Überweisung gelangten.

	Fr.	
A. Von der Eidgenossenschaft bewilligte Kredite für das Jahr 1956, vgl. Zusammenstellung (davon Fr. 10 212.55 Pflichtbeiträge der Schweiz an int. Unionen und Konstantentabellen).....	380 044.—	
B. Geldeingangsausweise:		
Beiträge an Kommissionen und Zweiggeseellschaften	369 831.45	
Beiträge an internationale Unionen und Konstantentabellen ...	10 212.55	
C. Ausgänge:		
a) Überträge auf die Rechnungen von Kommissionen der S.N.G.:		
1. Rechnungen durch den Rechnungsführer der S.N.G.:		
Denkschriften-Kommission	10 000.—	
Gletscher-Kommission	10 000.—	
Hydrobiologische Kommission	10 000.—	
Naturw. Reisestipendium-Kommission	6 000.—	
Kryptogamen-Kommission	16 831.45	
Pflanzengeographische Kommission.....	7 000.—	
Kommission für die wissenschaftliche Erfor- schung des Nationalparks	5 000.—	
Komm. f. d. Forschungsstation Jungfrauoch ..	1 000.—	65 831.45
2. Kommissionen mit eigenen Rechnungsführern:		
Geologische Kommission	140 000.—	
Geodätische Kommission	78 000.—	
Geotechnische Kommission	22 000.—	
Hydrologische Kommission	8 500.—	
Kommission für die schweiz. Forschungsstation an der Elfenbeinküste	26 000.—	274 500.—
b) Zahlungen an Zweiggeseellschaften der S. N. G.:		
Schweiz. Zoologische Gesellschaft	4 500.—	
Schweiz. Botanische Gesellschaft	6 500.—	
Commentarii Math. Helv.....	8 500.—	
Schweiz. Paläontologische Gesellschaft	4 000.—	
Schweiz. Entomologische Gesellschaft	3 000.—	
Schweiz. Gesellschaft für Anthropol. u. Ethnol.	3 000.—	
Schweiz. Chemische Gesellschaft	—.—	
Schweiz. Physikalische Gesellschaft	—.—	29 500.—
c) Zahlungen an internationale Unionen:		
Conseil int. des Unions scientifiques ... \$ 196.—		
Union int. de mathématique	\$ 130.40	1 831.—
Union int. de physiologie	\$ 100.—	
Union int. de physique	\$ 200.—	859.30
Union int. de géographie.....	\$ 100.—	431.55
Union int. de chimie pure et appliquée . \$ 200.—		857.—
Union int. d'astronomie	\$ 163.30	702.95
Union int. de géodésie et géophysique . £ 200.—		2 442.80
Union radio-scientifique int. Goldfr. 450.—		642.85
Union int. de cristallographie.....	£ 20.—	245.10
Union int. de biologie		200.—
Tables int. de Constantes	2 000.—	10 212.55
		<u>380 044.—</u>

II. Kapitalrechnungen

Fr.

4

Disponibles Kapital

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		43 384.53
B. Einnahmen:		
Zinsen: Übertrag von Stammgutrechnung, siehe 5	3 343.85	
Depositenheft, siehe 17 , Nr. 2 ...	402.45	
Rückvergütung der Verrechnungs- steuer.....	144.50	
	<u>3 890.80</u>	
Vorschlag der Betriebsrechnung.....	893.09	4 783.89
C. Ausgaben:		
Übertrag der Zinsen auf Betriebsrechnung, siehe 1		<u>3 890.80</u>
	Vorschlag der Kapitalrechnung	893.09
D. Vortrag auf neue Rechnung		<u>44 277.62</u>

5

Stammgutrechnung

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		120 864.19
B. Einnahmen:		
Zinsen: von Obligationen des Fonds, siehe 17	3 271.85	
von Gutscheinen, siehe 17 , Nr. 1 ...	35.—	
Konversionssoulte.....	37.—	
Ablösung der Jahreszahlungen von 4 le- benslänglichen Mitgliedern	800.—	4 143.85
C. Ausgaben:		
Übertrag der Zinsen auf Kapitalrechnung, siehe 8		<u>3 343.85</u>
	Vorschlag der Stammgutrechnung	800.—
D. Vermögensstand am 31.12.1956 (unantastbares Stammkapital) ..		<u>121 664.19</u>

6

Fonds Helene und Cécile Rübel

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		48 000.—
B. Einnahmen:		
Zinsen von Obligationen, siehe 17	1 442.95	
Zinsen von Depositenheft, siehe 17 , Nr. 3.	31.65	1 474.60
C. Ausgaben:		
Übertrag auf die Betriebsrechnung der Ge- sellschaft (an Druck von Verhandlung- gen), siehe 1	2 435.70	
Bankspesen	38.90	2 474.60
	<u>Vermögensabnahme</u>	1 000.—
D. Vortrag auf neue Rechnung		<u>47 000.—</u>

Fonds für den Preis von Dr. Schläfli

Fr. **7**

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre			38 287.96
B. Einnahmen:			
Zinsen von Obligationen, siehe 17	957.50		
Zinsen von Sparheft, siehe 17 , Nr. 4	62.11		
	<u>1 019.61</u>		
Konversionssoulte	18.50		
Verkauf von nom. 500.— Oblig.....	500.—		
Aufnahme ins Inventar von nom. Oblig..	1 000.—	2 538.11	
C. Ausgaben:			
Übertrag auf die Betriebsrechnung, siehe 1	1 439.65		
Depotgebühren	26.20		
	<u>1 465.85</u>		
Ankauf von nom. Fr. 1000. — Oblig.	1 003.—		
Entlassung aus dem Inv. von nom. Oblig.	500.—	2 968.85	
Mehrausgaben 1956			430.74
D. Vortrag auf neue Rechnung			<u>37 857.22</u>

Legat Prof. F. A. Forel

8

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre			937.05
B. Einnahmen: Zinsen, siehe 17 , Nr. 5	14.10		
Rückerstattung der Verrechnungssteuer..	7.90	22.—	
C. Ausgaben: keine		<u>—.—</u>	
		Mehreinnahmen 1956	22.—
D. Stand des Legates am 31.12.1956, siehe 17 , Nr. 5			<u>959.05</u>

Rübel-Fonds für Pflanzengeographie

9

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre			60 000.—
B. Einnahmen: Zinsen von Obligationen, siehe 17			1 795.05
			<u>61 795.05</u>
C. Ausgaben:			
Übertrag auf die Jahresrechnung der Pflanzengeographischen Kommission, siehe 23			1 795.05
D. Stand des Fonds am 31.12.1956			<u>60 000.—</u>

Fonds für die Reservate in Robenhausen

10

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre			1 118.50
B. Einnahmen:			
Zinsen, siehe 17 , Nr. 6	20.95		
C. Ausgaben:			
Depotgebühr		2.—	
		<u>Mehreinnahmen 1956</u>	18.95
D. Vermögensstand am 31.12.1956			<u>1 137.45</u>

11

Fonds «Stiftung Dr. Joachim de Giacomi»

Inventar der Obligationen des Fonds		Fr.
Bestand am 1. 1. 1956		323 194.—
Eingang im Jahre 1956		—.—
Ausgang im Jahre 1956 (davon Abschreibung des Kurswertes Fr. 10.65)		6 093.—
Bestand am 31. 12. 1956		<u>317 101.—</u>

Kapitalrechnung des Fonds

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		329 230.46
B. Einnahmen:		
Zinsen: Obligationen, siehe 17	10 132.65	
Depositienhefte, siehe 17 , Nr. 7	200.70	
Rückerstattung der Verrechnungssteuer ..	17.10	
verkaufte Obligationen nom. Fr. 6000.—	6 070.05	
Ausgeloste Obligationen nom. § m/n 675.—	82.35	16 502.85
C. Ausgaben:		
Übertrag auf die Betriebsrechnung, siehe 1	16 016.80	
Entlassung aus dem Inventar von Oblig..	6 082.35	
Depotgebühren	228.25	
Abschreibung Kurswert	10.65	22 338.05
		<u>5 835.20</u>
	Rückschlag der Fondsrechnung	
D. Vermögensstand am 31.12.1956		<u>* 323 395.26</u>

* Hiezu kommt ein mit Nutznießung belastetes Legat von nom. Fr. 25 350.— Obligationen (Wert 31.12.1956) und Sparheft von Fr. 5667.50.

12

Fonds «Aargauerstiftung»

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		15 420.20
B. Einnahmen:		
Zinsen: Obligationen, siehe 17	—.—	
Rückvergütg. Verrechnungssteuer	26.30	
Sparhefte, siehe 17 , Nr. 8	229.30	
Rückvergütg. Verrechnungssteuer	74.15	
Konversionssoulte	27.75	357.50
C. Ausgaben:		
Übertrag auf die Betriebsrechnung	—.—	
Depotgebühren	5.—	5.—
		<u>352.50</u>
	Vorschlag der Kapitalrechnung	
D. Vermögensstand am 31.12.1956		<u>15 772.70</u>

Fonds Daniel Jenny

Fr.

13

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		15 571.85
B. Einnahmen:		
Zinsen: Obligationen, siehe 17	333.90	
Zinsen: Sparheft Nr. 50200, siehe 17 , Nr. 9	32.75	
	<hr/>	
	366.65	
Übertrag auf Stammkapital von 20 % der Zinsen	73.35	
	<hr/>	
	440.—	
Zinsen: Sparheft Nr. 60995 «Stamm», siehe 17 , Nr. 9	46.10	486.10
	<hr/>	
C. Ausgaben:		
Übertrag auf Betriebsrechnung, siehe 1 ..	20.65	
Übertrag auf Stammkapital	73.35	
Depotgebühr	9.20	103.20
	<hr/>	
	Vorschlag der Fondsrechnung	382.90
		<hr/>
D. Vortrag auf neue Rechnung		15 954.75

Zentralfonds

14

Inventar der Obligationen des Fonds

Bestand am 1. Januar 1956, nom.	569 500.—
Eingang im Jahre 1956	—.—
Ausgang im Jahre 1956	7 000.—
	<hr/>
Bestand am 31. Dezember 1956, nom.	562 500.—

Kapitalrechnung des Fonds

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		568 300.77
B. Einnahmen:		
Zinsen: Obligationen, siehe 17	19 885.20	
Depositheft, siehe 17 , Nr. 14 ..	220.80	
Verkauf v. Bezugsrecht 25 Aktien Schweiz.		
Kreditanstalt, Zürich	2 242.50	
Auslosung von nom. Fr. 7000.— Oblig. ...	7 000.—	
Konversionssoulte	92.50	29 441.—
	<hr/>	
C. Ausgaben:		
Übertrag auf die Betriebsrechnung, siehe 1	24 506.20	
Entlassung aus dem Inv. von nom. Oblig.	7 000.—	
Depotgebühren und Bankspesen	488.45	31 994.65
	<hr/>	
	Rückschlag der Kapitalrechnung	2 553.65
		<hr/>
D. Vortrag auf neue Rechnung		565 747.12

15

Luftelektrische Kommission

Fr.

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre		4 724.90
B. Einnahmen:		
Zins auf Depositenheft, siehe 17 , Nr. 16 ..	70.95	
Rückerstattung der Verrechnungssteuer..	23.20	94.15
	<hr/>	
C. Ausgaben:		
Übertrag auf die Betriebsrechnung		77.—
	<hr/>	
	Vorschlag der Kapitalrechnung	17.15
		<hr/>
D. Vortrag auf neue Rechnung		4 742.05
		<hr/>

16

Kommission für die Schweizerischen Paläontologischen Abhandlungen

Inventar der Obligationen

Bestand am 31.12.1955, nom.	80 000.—
Eingang im Jahre 1956	—.—
Ausgang im Jahre 1956	1000.—
	<hr/>
Bestand am 31.12.1956, nom.	79 000.—
	<hr/>

Kapitalrechnung

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre:			
Obligationen, nom.	80 000.—		
Depositenheft	33 234.20		
plus Guthaben bei der Kapitalrechnung der S.N.G.	8 443.47	121 677.67	
	<hr/>		
B. Einnahmen:			
Zinsen der Obligationen, siehe 17	2 736.45		
Zinsen des Depositenheftes, siehe 17 , Nr. 18	672.40		
Erlös aus Bänden und Separata	20 827.20		
Beitrag an die Druckkosten der Arbeit			
Heß, in Bd. 71	1 122.50		
	<hr/>		
	25 358.55		
ausgeloste Obligation, nom.	1 000.—	26 358.55	
	<hr/>		
C. Ausgaben:			
Übertrag auf die Betriebsrechnung, siehe 1	19 241.20		
Entlassung aus dem Inventar von nom.			
Oblig.	1 000.—	20 241.20	
	<hr/>		
	Vorschlag der Kapitalrechnung	6 117.35	
		<hr/>	
D. Vermögensstand am 31.12.1956		127 795.02	
		<hr/>	

Spezifikation der Wertschriften der Gesellschaft

17

I. Obligationen

A. Stammkapital

Nominalwert Fr.	Coupons-termin	Ertrag Fr.
45 000.— 3 % Eidg. Anleihe von 1951	15. 3.	
5 000.— 3½ % Kanton Bern von 1949	15. 9.	945.—
	15. 3.	
5 000.— 3 % Stadt Zürich von 1951	15. 9.	122.50
	1. 3.	
4 000.— 3 % Eidg. Anleihe 1956 (Mai)	1. 9.	105.—
		—.—
14 500.— 2¾ % Allg. Aarg. Ersparniskasse	31. 5.	
	30. 11.	279.05
6 000.— 3 % Kanton Genf von 1953	1. 6.	
	1. 12.	126.—
11 000.— 3 % SBB difféé 1903	15. 5.	
jährliche Auslosungen bis 1962	15. 11.	247.50
12 000.— 2¾ % Eidg. Anleihe von 1954	1. 1.	
	1. 9.	231.—
6 000.— 3¼ % Pfandbriefe d. Schweiz. Kantonalbanken	1. 4.	
Serie 29, von 1945	1. 10.	136.50
6 000.— 3 % Kraftwerke Oberhasli AG, Innertkirchen	15. 4.	
April 1951	15. 10.	126.—
4 000.— 3 % Stadt Lausanne von 1953	15. 1.	
	15. 7.	84.—
<hr/> 118 500.—		
		869.30
Rückvergütung der Verrechnungssteuer		<hr/> 3 271.85

4 000.— Oblig. 3½ % Eidg. Anleihe 1944, konv. in 3 % Eidg. Anleihe 1956, Mai.

B. Fonds Helene und Cécile Rübel

11 000.— 3½ % Aare-Tessin AG für Elektrizität	1. 1.	
Olten 1942, rückzahlbar ab 1953	1. 7.	269.50
6 000.— 3½ % Eidg. Anleihe von 1943	15. 4.	
rückzahlbar ab 1954	15. 10.	147.—
4 000.— 3 % Kanton Wallis, Oblig. von 1953	31. 1.	
	31. 7.	84.—
1 000.— 3½ % Kanton Luzern von 1943	1. 2.	
rückzahlbar ab 1. Januar 1963	1. 8.	24.50
25 000.— 3 % Eidg. Anleihe 1952	15. 5.	
	15. 11.	525.—
<hr/> 47 000.—		
		392.95
Rückvergütung der Verrechnungssteuer		<hr/> 1 442.95

Nominalwert Fr.		Coupons-termin	Ertrag Fr.
<i>C. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli</i>			
12 000.—	3¼ % Anleihe des Kts. Zürich von 1947, rückzahlbar ab 15.10.1977	15. 4. 15. 10.	273.—
5 000.—	3 % SBB différencé	15. 5. 15. 11.	112.50
5 000.—	3 % Eidg. Anleihe Nov. 1955	1. 11.	105.—
4 000.—	2¾ % Kraftwerke Mauvoisin AG, 1955	1. 3.	77.—
3 000.—	3 % Nordostschw. Kraftwerke AG, Baden, 1950	15. 1. 15. 7.	63.—
3 000.—	3 % Eidg. Anleihe 1956 (Mai)		—.—
1 000.—	3 % Stadt Lausanne von 1953	15. 1. 15. 7.	21.—
1 000.—	3 % Stadt Zürich von 1950	31. 3. 30. 9.	21.—
1 000.—	3½ % Eidg. Anleihe von 1943 ab 15.4.1954 jährl. Auslosungen	15. 4. 15. 10.	24.50
<hr/> 35 000.—			
	Rückzahlung von 500.— 3½ % Oblig. Eidg. Anleihe von 1944	1. 5.	6.10
	2000.— 3½ % Eidg. Anleihe 1944, konvertiert in 3 % Eidg. Anleihe 1956		
	Rückvergütung der Verrechnungssteuer		<hr/> 254.40
			957.50

D. Rübel-Fonds für Pflanzengeographie

25 000.—	3 % Pfandbriefe Pfandbriefbank Schweiz. Hypothekarinstitute, Serie 65 von 1954	31. 5. 30. 11.	525.—
15 000.—	3¼ % Schweiz. Bodenkreditanstalt Serie M 1947	1. 5. 1. 11.	341.20
10 000.—	3½ % Kanton Genf von 1942 rückzahlbar durch Auslosungen v. 1948–1962	15. 4. 15. 10.	245.—
10 000.—	2¾ % Eidg. Anleihe von 1951	15. 3. 15. 9.	192.50
<hr/> 60 000.—			
	Rückvergütung der Verrechnungssteuer		<hr/> 491.35
			1 795.05

Nominalwert Fr.	Coupons-termin	Ertrag Fr.
<i>E. Fonds «Stiftung Dr. J. de Giacomi»</i>		
110 000.— 3½ % Eidg. Anleihe von 1945	15. 6.	
	15. 12.	2 695.—
120 000.— 3¼ % Eidg. Anleihe von 1946	15. 4.	
	15. 10.	2 730.—
		1 926.10
Rückvergütung der Verrechnungssteuer		
25 000.— 3½ % Kanton Genf von 1942	15. 4.	
Amortisation von 1948-1962	15. 10.	612.50
20 000.— 3 % Stadt Lausanne von 1952	15. 4.	
	15. 10.	420.—
12 000.— 3½ % Kanton Bern von 1949	15. 3.	
	15. 9.	294.—
10 000.— 3¼ % Eidg. Anleihe von 1948	1. 2.	
fällig am 1.11.1958	1. 8.	227.50
10 000.— 3 % Eidg. Anleihe von 1955, November	1. 11.	210.—
10 000.— 3½ % Stadt Zürich von 1948, April	1. 2.	
	1. 8.	245.—
101.— (§ m/n 1125.—) 6 % Rentenbons Compañía Hispano-Americana de Electricidad, Madrid	1. 1.	
	1. 7.	12.45
317 101.—		
		760.10
		10 132.65
6 000.— 5 % Marokkanische Eisenbahnen 27. 3. 1956 verkauft		

F. Fonds «Aargauerstiftung»

3 000.— 3 % Eidg. Anleihe von 1956		—.—
Rückvergütung der Verrechnungssteuer		26.30
		26.30
3½ % Eidg. Anleihe 1944, Mai, 20. 4. 56, konvertiert in 3 % Eidg. Anleihe 1956		

G. Fonds Daniel Jenny

11 000.— 3 % SBB von 1948, rückzahlbar ab 30.4.1957	30. 4.	
	31. 10.	231.—
Rückvergütung der Verrechnungssteuer		102.90
		333.90

Nominalwert Fr.		Coupons-termin	Ertrag Fr.
<i>H. Zentralfonds</i>			
25 000.—	3¼ % Kanton Zürich von 1947	15. 4.	
		15. 10.	568.70
75 000.—	3½ % Eidg. Anleihe von 1945, Juni	30. 6.	
		31. 12.	1 837.50
23 000.—	3½ % Kanton Zürich von 1944 kündbar ab 30.11.1959	28. 2.	
		31. 8.	563.50
1 000.—	3½ % Kanton Genf von 1942 Rückzahlung von 1948–1962	15. 4.	
		15. 10.	24.50
20 000.—	3¼ % Eidg. Anleihe von 1946 kündbar ab 15.1.1961	15. 4.	
		15. 10.	455.—
25 000.—	3½ % Zentralschweizerische Kraftwerke von 1948, kündbar ab 30.6.1960	31. 3.	
		30. 9.	612.50
25 000.—	3½ % Kraftwerke Oberhasli AG, von 1948 Oktober	1. 5.	
		1. 11.	612.50
9 000.—	3 % Eidg. Anleihe von 1950	31. 5.	
		30. 11.	189.—
10 000.—	3 % Eidg. Anleihe von 1956, Mai		—.—
10 000.—	3½ % Eidg. Anleihe von 1945 rückzahlbar am 1.5.1965	15. 6.	
		15. 12.	245.—
68 000.—	3½ % Eidg. Anleihe von 1943, April	15. 4.	
		15. 10.	1 751.75
40 000.—	3½ % Eidg. Anleihe von 1944, November	15. 5.	
		15. 11.	980.—
90 000.—	3 % Eidg. Anleihe von 1952	15. 5.	
		15. 11.	1 890.—
10 000.—	3¼ % Eidg. Anleihe von 1948	1. 2.	
		1. 8.	227.50
55 000.—	3¼ % Kraftw. Wassen AG, Wassen, v. 1947	1. 5.	
		1. 11.	1 251.20
5 000.—	3½ % Zentralschweiz. Kraftwerke, fällig 1971	30. 6.	
		31. 12.	122.50
3 000.—	3 % Pfandbriefbank 1954, Serie 65	31. 5.	
		30. 11.	63.—
28 000.—	56 Aktien Hypothekarbank in Winterthur, Winterthur, à 500.—	4. 3.	1 176.—
12 500.—	25 Aktien Schweizerische Kreditanstalt à 500.—	5. 3.	875.—
8 000.—	80 Aktien Schweizerische Unfallversicherungs- gesellschaft in Winterthur, à Fr. 100.— (voll einbezahlt)	25. 4.	1 064.—
3 000.—	3½ % Kraftwerk Rapperswil-Auenstein AG, 1943	28. 2.	
		31. 8.	73.50
7 000.—	2¾ % Anleihe Kraftwerke Mauvoisin AG, Sitten 1955	1. 3.	134.75
5 000.—	2¾ % Pfandbriefe Pfandbriefzentrale der schweiz. Kantonalbanken, Zürich, Serie 50, 1955	15. 3.	96.25
<hr/>			
557 500.—			
5 000.—	3 % Obligationen der Erparniskasse des Amts- bezirks Signau in Langnau, Legat Dr. R. La Nicca, mit Nutznießung belastet. Rückvergütung der Verrechnungssteuer		5 071.55
			<hr/>
			19 885.20
7 000.—	3½ % Eidg. Anleihe 1943, ausgelost per 15. 4. 56		
10 000.—	3½ % Eidg. Anleihe 1944, konv. 20. 4. 56, in 3 % gleiche, Maiausgabe		

Nominalwert Fr.	Coupons-termin	Ertrag Fr.
<i>J. Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhandlungen</i>		
21 000.— 3½ % Kanton Neuenburg von 1945	15. 4.	
Auslosungen von 1952–1965	15. 10.	539.—
10 000.— 3¼ % Kanton Zürich von 1947	15. 4.	
	15. 10.	227.50
11 000.— 3½ % SBB von 1935	15. 3.	
Auslosungen 1936–1960	15. 9.	269.50
10 000.— 3½ % Eidg. Anleihe von 1945	30. 6.	
rückzahlbar ab 30.6.1965	31. 12.	245.—
10 000.— 3¼ % Eidg. Anleihe von 1948	1. 2.	
	1. 8.	227.50
6 000.— 3½ % Eidg. Anleihe von 1932/33	1. 4.	
Auslosungen 1933–1963	1. 10.	147.—
11 000.— 3 % SBB von 1938	30. 4.	
	31. 10.	231.—
<hr/>		
79 000.—		
Rückvergütung der Verrechnungssteuer		849.95
		<hr/>
		2 736.45

1 000.— 3½ % Kanton Neuenburg von 1945, ausgelost am 15. 10. 1956

II. Depositen- und Sparhefte

	Ertrag Fr.	Saldo Fr.
1. Stammkapital	35.—	2 399.19
2. Betriebsrechnung	402.45	22 664.60
3. Fonds Helene und Cécile Rübel	31.65	2 435.70
4. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli	62.11	3 054.11
5. Legat Prof. F. A. Forel	14.10	959.05
6. Fonds für die Reservate in Robenhausen	20.95	1 137.45
7. Fonds «Stiftung Dr. Joachim de Giacomi»	200.70	6 235.55
8. Fonds «Aargauerstiftung»	229.30	12 772.70
9. Fonds Daniel Jenny	78.85	5 054.25
10. Kommission für das Schweiz. Naturw. Reisestipendium	318.35	13 747.25
11. Denkschriften-Kommission	319.83	37 554.25
12. Pflanzengeographische Kommission	60.70	4 606.80
13. Wissenschaftliche Nationalpark-Kommission	111.36	2 338.04
14. Zentralfonds	220.80	6 983.—
15. Jungfrauoch-Kommission	158.95	11 208.55
16. Luftelektrische Kommission	70.95	4 819.05
17. Hydrobiologische Kommission	249.—	21 094.50
18. Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhandlungen	672.40	37 515.55
		<hr/>
		196 579.59

III. Abrechnungen der Kommissionen mit Krediten der Eidgenossenschaft

18

Denkschriften-Kommission

Fr.

A. Vortrag vom Vorjahre		20 500.09
B. Einnahmen:		
Kredit der Eidgenossenschaft	10 000.—	
Erlös aus Denkschriften.....	1 572.30	
Subvention der Stiftung Dr. J. de Giacomo		
an Arbeit Dr. Becherer, Genf.....	7 000.—	
Rückerstattung der Verrechnungssteuer ..	134.15	
Zinsen Sparhefte	319.83	19 026.28
C. Ausgaben:		
Zahlung an Gebr. Fretz, Zürich		
Restzahlung Arbeit Dr. Becherer, Genf	11 359.70	
Feuerversicherung.....	648.15	
Beitrag an die Druckkosten der Nekrologe		
in den «Verhandlungen»	1 750.—	
Porti und Telephon	84.05	13 841.90
	Mehreinnahmen 1956	<u>5 184.38</u>
D. Vortrag auf neue Rechnung		<u>25 684.47</u>

19

Gletscher-Kommission

A. Vortrag vom Vorjahre		443.42
B. Einnahmen:		
Kredit der Eidgenossenschaft.....	10 000.—	
Rückerstattung der Verrechnungssteuer ..	11.10	
Kontokorrent-Zinsen	39.55	10 050.65
C. Ausgaben:		
1. Verwaltung	716.55	
2. Sitzungen	869.30	
3. Gletscherbeobachtungen.....	4 021.95	
4. Studien	4 295.25	
5. Publikationen und Drucksachen	565.85	
6. Verschiedenes	169.10	10 638.—
	Mehrausgaben 1956	<u>587.35</u>
D. Vortrag auf neue Rechnung, Passivsaldo		<u>143.93</u>

Kryptogamen-Kommission

Fr.

20

A. Vortrag vom Vorjahre, Passivsaldo			1 904.85
B. Einnahmen:			
Kredit der Eidgenossenschaft	16 831.45		
Verkauf von «Beiträgen zur Kryptogamen- flora»	2 067.40		
Rückvergütung der Verrechnungssteuer..	5.55		
Zinsen, Kontokorrent	31.55	18 935.95	
C. Ausgaben:			
Büchler & Co., Bern:			
Anzahlung an «Die Rostpilze Mitteleuropas mit bes. Berücksichtigung der Schweiz»..	9 831.45		
Teilzahlung an Bd. XI der «Beiträge zur Kryptogamenflora der Schweiz»	7 000.—		
Reisespesen	24.20		
Beitrag an die S. N. G.....	350.—		
Kto.-Krt., Prov., Spesen, Verrechnungsst.	20.10	17 225.75	
		Mehreinnahmen 1956	1 710.20
D. Vortrag auf neue Rechnung	Passivsaldo		194.65

Kommission für das Schweiz. Naturwissenschaftliche Reisestipendium

21

A. Vortrag vom Vorjahre			19 361.70
B. Einnahmen:			
Kredit der Eidgenossenschaft	6 000.—		
Zinsen Depositenheft	318.35		
Rückerstattung der Verrechnungssteuer..	97.20	6 415.55	
C. Ausgaben:			
Reisestipendium an Dr. E. Müller, Zürich	12 000.—		
Reise- und Bureauspesen	213.20	12 213.20	
		Mehrausgaben 1956	5 797.65
D. Vortrag auf neue Rechnung			13 564.05

22

Pflanzengeographische Kommission

Fr.

A. Vortrag vom Vorjahre			1 478.72
B. Einnahmen:			
Kredit der Eidgenossenschaft	7 000.—		
Zinsen der Rübel-Stiftung	1 303.70		
Rückvergütung der Verrechnungssteuer ..	491.35		
Dr. A. Saxer, für Diss.-Ex. von Heft 36	1 300.—		
Verkauf Beitr. z. Geobot. Landesaufnahme	1 357.34		
Verkauf der Vegetationskarte der Schweiz	521.10		
Zinsen Sparhefte	60.70	12 034.19	
C. Ausgaben			
Verlag Hans Huber, Bern:			
Restzahlung Heft 36, Saxer	370.—		
E.T.H. u. weitere Hefte 36, inkl. Versand-			
spesen	1 481.30		
Anzahlung Heft 37, Veget.-Karte Creux-du-			
Van, Textheft	2 000.—		
Anzahlung an Kümmerly & Frey, Bern, für			
Veget.-Karte Creux-du-Van	6 000.—		
Beiträge an geobot. Feldarbeit	2 500.—		
Sitzungs- und Verwaltungsspesen	249.85		
Beitrag an die S.N.G.	350.—		
Depotgebühren	49.—	13 000.15	
		Mehrausgaben 1956	965.96
D. Vortrag auf neue Rechnung			512.76

23

Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks

A. Vortrag vom Vorjahre			15 051.25
B. Einnahmen:			
Kredit der Eidgenossenschaft	5 000.—		
Beitrag des Schweiz. Nationalfonds zugun-			
sten von Dr. J. Schweizer, Birsfelden	7 200.—		
Beitrag der Kiefer-Hablitzel-Stiftung ...	9 300.—		
Beitrag des Schweiz. Naturschutzbundes	3 000.—		
Erlös aus Brosch. Nationalpark-Museum,			
Chur	1 400.—		
Erlös aus Broschüren Lüdin AG, Liestal	852.85		
Für Separata von Dr. Braun-Blanquet,			
Montpellier	780.—		
Rückvergütung Verrechnungssteuer	29.30		
Zinsen Einlageheft	111.36	27 673.51	
C. Ausgaben:			
<i>Botanische Subkommission</i>			
Vergütungen an Mitarbeiter	3 882.85		
<i>Zoologische Subkommission</i>			
Vergütungen an Mitarbeiter	2 909.75		
<i>Geologische Subkommission</i>			
Vergütungen an Mitarbeiter	766.35		
	Übertrag	7 558.95	27 673.51
			15 051.25

	Übertrag	7 558.95	27 673.51	15 051.25
<i>Hydrobiologische Subkommission</i>				
Vergütung an Mitarbeiter		600.—		
<i>Laboratorium</i>				
Wild, Heerbrugg		1 645.—		
<i>Publikationen</i>				
Lüdin AG, Liestal, Brosch. Nr. 34, Dr. Jos. Schweizer, Birsfelden		6 569.60		
Brosch. Nr. 35, H. Thomann, Landquart ..		2 514.30		
Brosch. Jules Favre, Genève		10 523.90		
Karten «Ofenpaß, Unterengadin und Lugano», Lieferung PTT		625.—		
Prof. Ed. Handschin, Basel		50.—		
<i>Verwaltung</i>				
Sitzungs- und Reisespesen		914.70		
Schreibarbeiten und Bureauspesen		285.30		
Beitrag an die S. N. G.		250.—		
<i>Verschiedenes</i>				
Geobot. Institut, Zürich		6.50	31 543.25	
			<u>Mehrausgaben 1956</u>	<u>3 869.74</u>
D. Vortrag auf neue Rechnung				<u>11 181.51</u>

Hydrobiologische Kommission

Fr. **24**

A. Vortrag vom Vorjahre				16 172.81
B. Einnahmen:				
Kredit der Eidgenossenschaft	10 000.—			
Beitrag der Schweiz. Vereinigung für Gewässerschutz	2 000.—			
Rückvergütung der Verrechnungssteuer .	38.05			
Zinsen Depositenheft	249.—	12 287.05		
C. Ausgaben:				
Birkhäuser AG, Basel:				
Zeitschrift für Hydrologie, Heft 1 und 2 Bd. XVII, 1955	9 171.70			
Bd. XVIII, 1956	2 041.10			
Dissertationsexemplare	1 257.70			
Separata	396.40			
10 Abonnemente Zeitschr. für Hydrologie	180.—			
60 Ex. Zeitschrift für Hydrologie	144.—			
Anderson & Weidmann, Zürich: Klischees	2 073.25			
E. Märki, Zürich, limnologische Untersuchungen	3 444.75			
Bureau- und Reisespesen, Porti	855.50			
Beitrag an die S. N. G.	500.—	20 064.40		
		<u>Mehrausgaben 1956</u>		<u>7 777.35</u>
D. Vortrag auf neue Rechnung				<u>8 395.46</u>

25

Kommission für die hochalpine Forschungsstation Jungfraujoch

A. Vortrag vom Vorjahre			9 902.50
B. Einnahmen:			
Kredit der Eidgenossenschaft	1 000.—		
Zinsen Depositenheft	158.95		
Rückvergütung der Verrechnungssteuer ..	47.15	1 206.10	
C. Ausgaben:			
Beitrag an die S. N. G.		50.—	
		<u> </u>	
		Mehreinnahmen 1956	1 156.10
D. Vortrag auf neue Rechnung			<u>11 058.60</u>

26

**IV. Inventar, Betriebs- und Kapitalrechnung des Reparationsfonds
der Geologischen Kommission**

A. Obligationen

Nominal- wert		Coupons- termin	Ertrag Fr.
19 000.—	3½ % Kanton Zürich von 1944 rückzahlbar am 26.2.1969	28. 2. 31. 8.	465.50
5 000.—	3% Comune di Chiasso, Sept. 1953	30. 4. 31. 10.	105.—
<u>24 000.—</u>			
	Rückerstattung der Verrechnungssteuer		<u>213.95</u>
			784.45
	B. Sparheft	4 252.41	64.69

Betriebsrechnung

Einnahmen:			
Zinsenübertrag aus der Kapitalrechnung			849.14
Ausgaben:			
Bankspesen			18.30
		<u> </u>	
		Mehreinnahmen	<u>830.84</u>

Kapitalrechnung

A. Vermögensvortrag vom Vorjahre			27 421.57
B. Einnahmen:			
Zinsen: Obligationen	784.45		
Sparheft	64.69		
Mehreinnahmen der Betriebsrechnung ...	830.84	1 679.98	
C. Ausgaben:			
Übertrag auf die Betriebsrechnung		849.14	
		<u> </u>	
		Mehreinnahmen	830.84
D. Vermögensvortrag auf neue Rechnung			<u>28 252.41</u>

AKTIVEN

Bilanz vom 31. Dezember 1956

PASSIVEN 27

	Fr.	Fr.
Saldi von Bankrechnungen:		
Gletscher-Kommission	19 1 285.—	
Kryptogamen-Kommission	20 57.—	
Kommission für Paläontologische Abhandlungen	16 61.70	1 403.70
Depositen- und Sparhefte, Saldi laut Spezifikation 17		196 579.59
Reparationsfonds 26		4 252.41
Med.-Biologische Gesellschaft		2 720.65
Obligationen, laut Spezifikation 17		1 233 101.—
Obligationen Reparationsfonds 26		24 000.—
Postscheck		22 517.85
Kasse		985.56
Guthaben für Inserate in den «Verhandlungen»		6 900.—
Passivsaldo Kryptogamen-Kommission 20		194.65
Passivsaldo Gletscher-Kommission 19		143.93
Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks		2 160.10
		<u>1 494 959.44</u>

	Fr.	Fr.
I. Disponibles Kapital	4 44 277.62	
Stammkapital	5 121 664.19	
Fonds Helene und Cécile Rübel	6 47 000.—	
Fonds f. d. Preis v. Dr. Schläfli	7 37 857.22	
Legat Prof. F. A. Forel	8 959.05	
Rübel-Fonds f. Pflanzengeogr.	9 60 000.—	
Fonds für Reservate in Robenhausen	10 1 137.45	
Fonds «Stiftung Dr. Joachim de Giacomi»	11 323 395.26	
Fonds «Aargauerstiftung»	12 15 772.70	
Fonds Daniel Jenny	13 15 954.75	
Zentralfonds	14 565 747.12	
Luftelektrische Kommission	15 4 742.05	
Kommission f. d. Schweiz. Paläontologischen Abhandlungen	16 127 795.02	1 366 302.43
II. Denkschriften-Kommission	18 25 684.47	
Kommission f. d. Schweiz. Naturw. Reisestipendium	21 13 564.05	
Kommission f. d. wissensch. Erforschung des Nationalparks	23 11 181.51	
Hydrobiologische Kommission	24 8 395.46	
Jungfrauoch-Kommission	25 11 058.60	
Pflanzengeogr. Kommission	22 512.76	70 396.85
III. Reparationsfonds	26	28 252.41
Kreditor: Med.-Biologische Gesellschaft		750.70
Transitorische Posten		29 257.05
		<u>1 494 959.44</u>

201

Der Quästor: *Ch. Blanc*

**Jahresrechnungen und Bilanzen von Unternehmungen der S.N.G.
mit Spezialrechnungsführern**

28

Schweizerische Geologische Kommission

Fr.

I. Einnahmen:

1. Saldo vom 31. Dezember 1955	12 782.82	
2. Arbeitskredit der Eidgenossenschaft 1956	140 000.—	
3. Verkauf geologischer Publikationen durch den Kommissionsverlag pro 1955	5 152.40	
4. Anteil der Autoren an den Druckkosten von «Bei- trägen zur geolog. Karte der Schweiz»	8 021.20	
5. Schweizerischer Nationalfonds, Beitrag an Arbeit von Dr. Th. Hügi	3 000.—	
6. Rückzahlungen für Fortsetzungsdrucke u. Separata von Autoren und Instituten	1 065.55	
7. Geolog. Bibliographie, div. Rückvergütungen	440.20	
8. Inseratenbeiträge für den Verkaufskatalog	573.—	
9. Unfallversicherung, Prämienanteile der Mitarbeiter, Rückzahlung der «Bâloise»	2 163.70	
10. Zinsen der Spar- und Einlagehefte (netto)	840.55	
11. Farblegende K. & F.	5.—	
12. Ausgleichskasse AHV Basel-Stadt, 2 % der Gehäl- ter und Löhne, Erwerbsausfallentschädigung	1 265.—	
		Total der Einnahmen
		175 309.42

II. Ausgaben:

A. Geologische Feldaufnahmen, Gesteinsanalysen und Dünnschliffe	19 277.35	
B. Vorbereitung des Drucks der Publikatio- nen, Gehalt der Adjunkten, Löhne für Zeichner und Bureauhilfe, Auslagen für Konferenzen, Pläne und topogr. Karten 51 081.10 Beiträge von 4 % an die Ausgleichskasse AHV Basel-Stadt	1 881.84	52 962.94
C. Druck von geologischen Karten	27 306.95	
Druck von Textbeiträgen usw.	36 849.85	64 156.80
D. Leitung und Verwaltung, Sitzungen und Remunerationen	8 043.80	
Unkostenbeitrag an den Zentralvorstand der S.N.G.	1 400.—	
Rückerstattung an den Reparationsfonds der Schweiz. Geol. Kommission	10 000.—	
Bureauaterial und Drucksachen	1 192.20	
Porto, Telephon, Postcheckgebühren ..	814.85	
Versicherungsprämien für Unfall, Mobi- liar und Lager der Publikationen	3 485.60	
Jahresbeiträge, Anschaffungen für Bu- reau, Verschiedenes	3 711.60	28 648.05
		Total der Ausgaben
		165 045.14
<i>III. Saldo am 31. Dezember 1956</i>		10 264.28

Der Rechnungsführer: *O. P. Schwarz*

Schweizerische Geodätische Kommission

Fr.

29

A. Vortrag vom Vorjahre, Passivsaldo			1 726.20
B. <i>Einnahmen</i> : Bundesbeitrag	78 000.—		
Zinserlös	237.60		
Verkauf von Veröffentlichungen	6.85	78 244.45	
C. <i>Ausgaben</i> : Gehalt der Ingenieure	53 001.50		
Lohn für Techniker	11 797.80		
Beiträge an AHV	1 915.15		
Unfallversicherung	587.20		
Schweiz. Mobiliarversicherung	57.20		
Feldarbeiten der Ingenieure	4 328.65		
Instrumente, Unterhalt	1 414.20		
Bureauauslagen in Zürich	712.55		
Übersichtskarte des schweiz. Schwerenetzes	680.65		
Kommissionssitzungen	389.80		
Delegation nach München	233.75		
Verwaltung in Bern	366.90		
Beitrag an die S.N.G.	780.—	76 265.35	
		<u>Minderausgaben 1956</u>	<u>1 979.10</u>
D. Vortrag auf neue Rechnung		Aktivsaldo	<u>252.90</u>

Der Präsident: Prof. Dr. C. F. Baeschlin

Schweizerische Geotechnische Kommission

30

A. Vortrag vom Vorjahr			5 411.71
B. <i>Einnahmen</i> :			
Arbeitskredit der Eidgenossenschaft	22 000.—		
Guthaben bei der Druckerei	2 500.—		
Verkauf von Publikationen	2 199.60		
Autorbeitrag	2 276.90		
Wehrmannsrückvergütung	77.—		
Beiträge von Stiftungen und Verbänden ..	4 496.80	33 550.30	
C. <i>Ausgaben</i> :			
Verwaltung (Bureau, Sitzungen, Berichte)	4 795.50		
Verbände	150.—		
Untersuchungen und Druckarbeiten über:			
Erzlagerstätten	10 441.30		
Erdölfrage	654.20		
Gesteinsmaterial für Straßenbau	352.80		
Nutzbare Nichterzminerale	1 006.61		
Gegenwartsgeologie des bündnerischen			
Rheingebietes	2 980.60		
Neubearbeitung der «Geotechnischen			
Karte der Schweiz»	1 294.—		
Karbonatgehalt quartärer Sande	1 455.50		
Chemismus schweizerischer Gesteine ...	4 142.90		
Technische Gesteinsuntersuchungen ...	89.25		
Geophysik	2 998.20		
Bibliothek, Karten- und Photosammlung,			
Archiv des Bureaus für Bergbau	1 145.01		
Bibliographie der schweizerischen minera-			
logischen Literatur	200.—		
Versicherungen	422.15		
Anteil des Büchererlöses der Hydrologischen			
Kommission	24.—	32 152.02	
		<u>Mehreinnahmen 1956</u>	<u>1 398.28</u>
D. Saldo auf neue Rechnung			<u>6 809.99</u>

Der Präsident: Prof. F. de Quervain

Euler-Fonds

I. Betriebsrechnung

<i>Einnahmen:</i>		Fr.
a) Beiträge der Euler-Gesellschaft:		
Mitgliederbeiträge	3 095.—	
Außerordentliche Beiträge	30 575.—	33 670.—
b) Zinsen		6 578.95
c) Eingänge aus Abonnementen		27 412.69
d) Verkäufe ab Lager (Vertriebskonto)		5 538.—
		<u>73 199.64</u>
 <i>Ausgaben:</i>		
a) Druck von Band II/13: Restanz	3 659.20	
» » » I/29	23 727.65	
» » » II/11, à conto	16 787.25	
» » » II/15, à conto	13 315.60	
Redaktorenhonorare für II/13	7 440.—	
» » I/29	5 535.—	
Papiereinkauf, à conto	15 000.—	
Versandspesen	990.35	86 455.05
b) Allgemeine Unkosten:		
1. Reisespesen	68.10	
2. Versicherungsprämien	544.85	
3. Drucksachen	47.45	
4. Porti, Telephon, Postscheck	150.23	
5. Diverse Spesen, Bankspesen	598.52	1 409.15
		<u>87 864.20</u>

II. Vermögensstatus

Am 31. Dezember 1955 betrug der Euler-Fonds		75 297.23
Einnahmen im Berichtsjahr	73 199.64	
Ausgaben im Berichtsjahr	87 864.20	
Ausgabenüberschuß:		<u>14 664.56</u>
<i>Bestand des Euler-Fonds am 31. Dezember 1956</i>		<u>60 632.67</u>

III. Schlußbilanz

	Aktiva	Passiva
Bankguthaben	339.50	
Postscheck	185.17	
Wertschriften	170 000.—	
Rückstellung für in Auftrag gegebene Bände		79 000.—
Vorausbezahlte Subskriptionen		30 892.—
Euler-Fonds-Konto		60 632.67
	<u>170 524.67</u>	<u>170 524.67</u>

Der Schatzmeister: *Ch. Zoelly*

Hydrologische Kommission

Fr.

32

A. Vortrag vom Vorjahr 5 443.20

B. Einnahmen:

Bundeskredit 8 500.—

Für den Verkauf von Publikationen:

Von der Geotechnischen Kommission der S. N. G. 24.—

Total Einnahmen 8 524.—

C. Ausgaben:

1. Bureau, Sitzungen:

a) Bureauaterial, Lichtpausen, Vervielfältigungen,
Porti und Taxen 211.10

b) Bibliothek 21.—

c) Sitzungen, Reisespesen 418.30

d) Beitrag an die S. N. G. 85.— 735.40

2. Auswertung der Sonnenschein- und Strahlungsmessungen
in der Baye de Montreux:

Lohnzahlungen 2 379.60

3. Untersuchungen über die Methoden der Niederschlags-
messung:

Bestandteile zu Niederschlagssammler, Reisespesen, Be-
obachterlohn, Stromverbrauch, Telephon- und Porto-
spesen 1 360.85

4. Studien im Maggiagebiet:

a) 4 kleine Regenmesser 358.40

b) Feldarbeiten, Transporte, Montagen, div. Ver-
brauchsmaterial, Spesen 1 944.30 2 302.70

5. Publikationen:

Hydrologische Bibliographie 1953-55

a) Vervielfältigungen 114.75

b) Teilzahlung für Drucklegung 1 600.— 1 714.75

Total Ausgaben 8 493.30

Rekapitulation:

A. Vortrag vom Vorjahr 5 443.20

B. Einnahmen 8 524.—

C. Ausgaben 8 493.30

Mehreinnahmen 30.70

Saldo am 31. Dezember 1956 5 473.90

Der Präsident: Prof. G. Schnitter

Schweizerische Forschungsstation an der Elfenbeinküste (C. S. R. S.)

	Schweiz. Franken
A. Saldovortrag vom Vorjahr	2 238.47
B. <i>Einnahmen</i>	
Zuwendung Schweizerische Naturforschende Gesellschaft (Bundeskredit), Restzahlung pro 1956	15 000.—
Extrakredit Schweiz. Naturforschende Gesellschaft (Bundeskredit) für die Anschaffung eines Stationsautos	6 000.—
Privatbeitrag für die Anschaffung eines Stationsautos	1 000.—
<i>Beiträge der Erziehungsdirektionen pro 1956</i>	
Basel-Stadt	4 000.—
Lausanne	2 000.—
Neuenburg	500.—
Zürich	3 000.—
Bern	2 000.—
Freiburg	500.—
	12 000.—
Beitrag der Erziehungsdirektion Freiburg pro 1957 .	500.—
Diverse Einnahmen	259.65
Einzahlung von Reisebeiträgen für die wissenschaftliche Forschungsreise von Schweizer Professoren an die Elfenbeinküste	49 752.90
C. <i>Ausgaben</i>	
Betriebskosten der Station pro 1956	9 425.30
Anschaffung eines Stationsautos	9 067.25
Zoll- und Lagerspesen	434.40
Gehalt Verwalter 1956	10 355.10
AHV und VK Verwalter 1955	528.70
AHV und VK Verwalter 1956	576.80
Unfallversicherung Verwalterehepaar	425.80
Reisespesen	6 110.75
Diverse Unkosten	164.55
Auszahlung der obigen Reisebeiträge	49 752.90
D. Auf neue Rechnung vorzutragender <i>Passivsaldo</i>	90.53
	86 841.55
	86 841.55

Der Quästor: Prof. R. Geigy

Rapport des vérificateurs des comptes

34

Au Comité central de la Société Helvétique des Sciences Naturelles, Lausanne

Messieurs,

Les vérificateurs soussignés de la S. H. S. N. ont examiné les comptes suivants pour 1956, établis par la trésorerie centrale de la Société:

Compte d'administration	Commission d'électricité atmosphérique
Fonds Hélène et Cécile Rübel	Commission des mémoires suisses de Paléontologie
Fonds central	Commission des publications
Fondation Schläfli	Commission des glaciers
Legs Prof. F.-A. Forel	Commission pour l'étude des cryptogames
Fonds Rübel pour phytogéographie	Commission des bourses de voyage
Streufonds Robenhausen	Commission phytogéographique
Fondation D ^r J. de Giacomo	Commission scientifique du Parc national suisse
Fondation argovienne de la commission géologique	Commission hydrobiologique
Fonds de réparation de la commission géologique	Commission du Jungfrauoch
Fonds Daniel Jenny	

Nous avons constaté que les comptes sont conformes aux pièces justificatives. De nombreux sondages nous ont montré que la comptabilité est parfaitement tenue. Nous exprimons nos remerciements à M^{lle} Zollinger, secrétaire comptable, et à M. Blanc, trésorier, et nous vous proposons d'approuver les comptes et de décharger le trésorier.

Lausanne, le 6 mars et le 4 mai 1957.

P. Javet

P. Mercier

Les vérificateurs soussignés et le trésorier central de la S.H.S.N. ont examiné es comptes de 1956 des commissions suivantes qui ont un trésorier spécial:

Commission géologique	Commission d'hydrologie
Commission géodésique	Commission Euler
Commission géotechnique	Commission du Centre suisse de recherches scientifiques en Côte-d'Ivoire

Ils ont procédé à de nombreux pointages et contrôlé la concordance entre les diverses pièces et les bilans. Ils ont constaté que les comptes qui leur étaient présentés étaient parfaitement en ordre.

Lausanne, le 6 mars et le 4 mai 1957.

P. Javet

P. Mercier

Ch. Blanc

Les vérificateurs soussignés et le trésorier central de la S.H.S.N. ont constaté que les comptes des sociétés suivantes, subventionnées par la Confédération, sont établis en bon ordre et signés par les organes respectifs responsables:

Société mathématique	Société paléontologique
Société zoologique	Société d'anthropologie et d'ethnologie
Société botanique	
Société entomologique	

Lausanne, le 6 mars 1957.

P. Mercier

P. Javet

Ch. Blanc

Eigentum der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft

(Siehe «Verhandlungen» 1935, Einsiedeln, S. 46)

Bibliographie der Reglemente der Kommissionen usw.

- Denkschriften-Kommission: Verh. Zürich 1917, I, Teil, S. 87; Verh. Neuchâtel, 1920, I, S. 136; Verh. Solothurn 1936, S. 43.
- Euler-Kommission: Verh. Zürich 1917, I, S. 91; Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 111 (auch schon 1909 und 1910); Verh. Thun 1932, S. 180.
- Schläfli-Kommission: Verh. Zürich 1917, I, S. 97; Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 114, und Verh. Solothurn 1936, S. 136.
- Geologische Kommission: Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 117; Verh. Freiburg 1945, S. 255.
- Geotechnische Kommission: Verh. Zürich 1917, I, S. 101; Verh. Neuchâtel 1920, I, S. 140; Verh. Aarau 1925, S. 136.
- Geodätische Kommission: Verh. Zürich 1917, I, S. 106; Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 120.
- Hydrobiologische Kommission: Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 122; Verh. Sitten 1942, S. 276.
- Gletscher-Kommission: Reglement vom 2. Juli 1916, aber nur erwähnt in den Verh. von 1916, beim Gletscherbericht, nirgends gedruckt. Verh. Sitten 1942, S. 271.
- Kommission für die Kryptogamen-Flora: Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 124.
- Kommission für das Naturwissenschaftliche Reisestipendium: Verh. Aarau 1925, I, S. 134.
- Luftelektrische Kommission: Verh. Schaffhausen 1943, S. 266.
- Pflanzengeographische Kommission: Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 128.
- Wissenschaftliche Nationalpark-Kommission: Verh. Schaffhausen 1921, I, S. 130; Verh. Neuchâtel 1920, I, S. 16, und Vereinbarung betreffend den Nationalpark zwischen der Schweiz. Eidgenossenschaft, dem Schweiz. Bund für Naturschutz, der S. N. G. und der Eidg. Nationalpark-Kommission. Verh. Bern 1922, I, S. 18.
- Kommission für die Stiftung Dr. Joachim de Giacomi: Verh. Bern 1922, I, S. 142; Verh. Sils 1944, S. 292.
- Kommission für das Jungfrauoch: Reglement für die Forschungsstation, Separat, und Verh. Freiburg 1926, I, S. 104, erwähnt.
- Daniel-Jenny-Fonds: Verh. Freiburg 1926, I, S. 50.
- Statut der Aargauer Stiftung: Verh. Aarau 1925, S. 140.
- Chênes Censi, Atto Pubblico Notarile: Verh. Basel 1927, I, S. 132.
- Vereinbarung zwischen der S. N. G. und der Schweiz. Gesellschaft für Vogelkunde und Vogelschutz: Verh. Davos 1929, I, S. 143.

- Herausgabe der gesamten Werke Leonhard Eulers. Anträge des C. C.:
Verh. Lausanne 1909, II, S. 10; Verh. Basel 1910, II, S. 15.
- Schaffung des Senates der S. N. G.: Verh. Lausanne 1909, II, S. 13.
- Zentralfonds der S. N. G.: Verh. St. Gallen 1930, S. 162.
- Vereinbarung zwischen der S. N. G. und dem Internationalen Komitee
der Konstantentabellen: Verh. St. Gallen 1930, S. 163.
- Statuten des Komitees Steiner-Schlächli: Verh. Genf 1937, S. 20.
- Vertrag zwischen der Stiftung zur Herausgabe der «Schweizerischen
Paläontologischen Abhandlungen» und der Schweizerischen Natur-
forschenden Gesellschaft: Verh. Locarno 1940, S. 356.
- Reglement des Fonds Cécile Rübel: Verh. Schaffhausen 1943, S. 265;
Verh. St. Gallen 1948, S. 300.
- Vertrag zwischen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft
und dem Schweizerischen Naturschutzbund; Verh. Sils 1944, S. 295.
- Reglement der Hydrologischen Kommission: Verh. St. Gallen 1948,
S. 296.
- Statuts de la Commission de la Société Helvétique des Sciences Natu-
relles pour le Centre Suisse de recherches scientifiques en Côte-
d'Ivoire: Verh. Bern 1952, S. 334.
- Provisorische Statuten der Forschungskommission der S.N.G. für den
Nationalfonds: Verh. Bern 1952, S. 336.
- Vertrag zwischen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft
und der Stadt- und Hochschulbibliothek Bern: Verh. Lugano 1953,
S. 275.
- Règlement du Centre suisse de recherches scientifiques en Côte-d'Ivoire
(C.S.R.S.).